

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-  
Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 39 (1966)  
**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

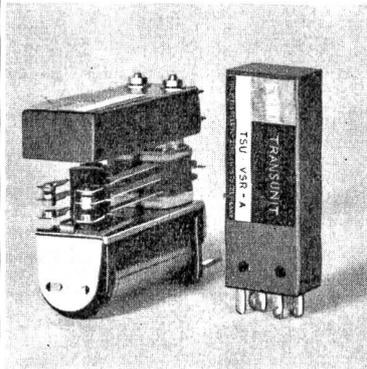
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 05.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Geräte und Anlagen der Schwachstrom- Technik und industriellen Elektronik

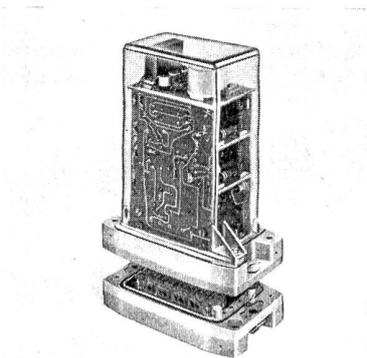


Ausschnitt aus unserem Fabrikationsprogramm

**Reed-Relais** Normal- und Miniaturausführung mit 1 bis 6 Kontaktpullen, Spulen mit max. 3 Wicklungen. Raumsparender Einbau in gedruckte Schaltungen.

**Schnapschalter-Relais** für Gleich- und Wechselspannung. Grosse Schaltleistung bei geringen Abmessungen. Anschlüsse für gedruckte Schaltungen, AMP-Kabelschuhe oder lötlbar.

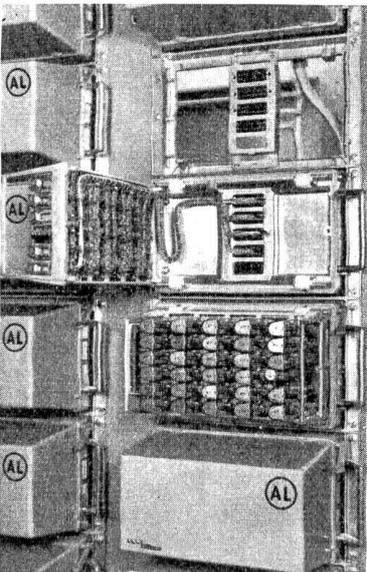
**Industrie-Relais** vielseitige Anwendungsmöglichkeit durch individuelle Kontaktbestückung je nach Bedarf mit Stark- und Schwachstromkontakten.



**TRANSLIMIT** als berührungslos arbeitende Magnetschalter oder als berührungslos arbeitende elektronische Durchfahrerschalter, die auf alle Metalle ansprechen.

**TRANSUNIT**, transistorisierte Schaltungseinheiten für die Steuerungs- und Regeltechnik, z. B. Leistungsverstärker, Kippverstärker, bistabile Kippschaltungen, Verzögerungsglieder usw.

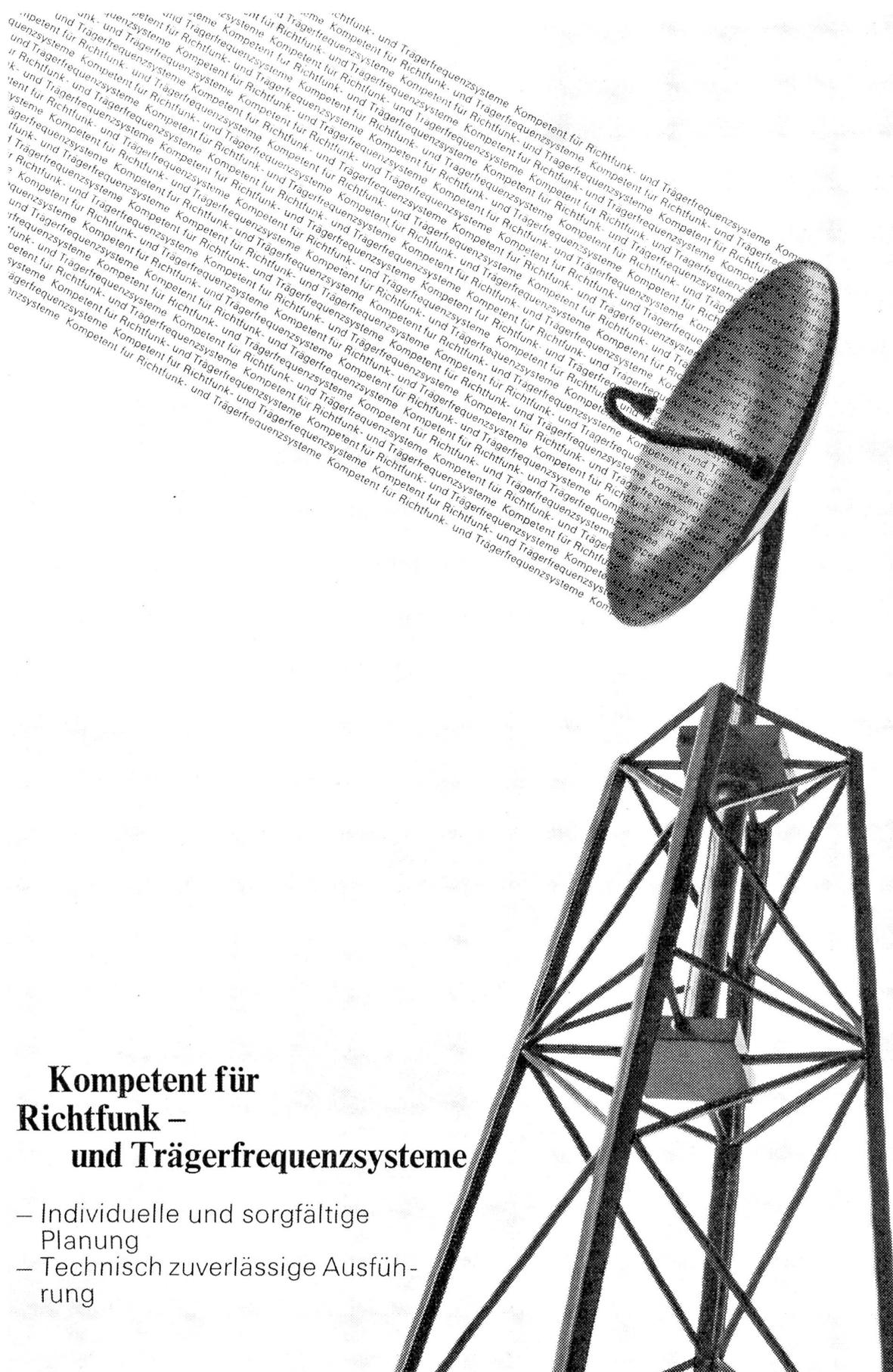
**SERVOBALANCE**, transistorisierter Dreipunktregler mit ausserordentlich hoher Eingangsempfindlichkeit und leistungsstarkem Ausgang.



**Fernwirkanlagen.** Übermittlung von Betriebszuständen und Messwerten nach dem Frequenz- und/oder Zeitmultiplexverfahren. Konzipiert als erweiterungsfähiges Baukastensystem in den bewährten steckbaren LIX-Einheiten.

**Steckbare Gehäuse** in verschiedenen Grössen aus durchsichtigem, wärmebeständigem Makrolon zum Einbau von Relais, gedruckten Schaltungen usw. Stecksockel 8-, 10-, 11-, 20-, 30- oder 40-polig.

**Koordinatenverteiler** mit 2 bis 4 Koordinatenebenen. Beliebige Verbindungen an jedem Knotenpunkt mittels Miniatursteckern, in welche auch mehrere Elemente wie z. B. Dioden, Widerstände usw. eingebaut werden können.



## Kompetent für Richtfunk – und Trägerfrequenzsysteme

- Individuelle und sorgfältige Planung
- Technisch zuverlässige Ausführung

Philips AG, Abt. Telecommunication,  
Räffelstrasse 20, Postfach, 8027 Zürich

**PHILIPS** Militärssektor

